

## Zypern – Hintergründe & Infos

18

### Das Land 20

Geologie	20	Pflanzen	26
Naturräume	22	Tiere	33
Klima und Reisezeit	24		

### Mensch und Gesellschaft 38

Bevölkerung	38	Staat und Politik	43
Religion	39	Wirtschaft	45
Zyperns Kirche	39	Umwelt	46
Der Islam	41	Die Wirtschaft Nordzypers	47
Die „fünf Säulen des Glaubens“	42		

### Geschichte 49

Zeittafel	49	Teilen und herrschen: Zypern als britische Kolonie	63
Kultur vor 11.000 Jahren	51	Der Konflikt wird internationalisiert	64
Im Bannkreis des Orients	52	Die Republik	66
Die Griechen kommen	52	Der Bürgerkrieg	67
Römer und Byzantiner	54	Operation Attila – die Invasion und danach	69
Ansturm des Islam	55	Zypern und Europa	71
Die Kreuzfahrer	56		
Lateiner gegen Griechen	58		
Königin und Tochter	59		
Agas, Rayahs, Dragomane: die osmanische Zeit	62		

### Anreise 72

Mit dem Flugzeug	72	Von Zypern nach Zypern: die „Grüne Linie“	75
Mit dem Schiff	74		
Einreisebestimmungen	74		

### Unterwegs 76

Verkehrsregeln	76	Taxi	81
Mietfahrzeuge	78	Fahrrad	81
Bus	79	Unterwegs in Nordzypern	82
Servicetaxi	80		

Übernachten	83
-------------	----

Essen und Trinken	86
-------------------	----

Reisepraktisches von A bis Z	91
------------------------------	----

Ärztliche Versorgung	91	Ortsnamen	97
Diplomatische Vertretungen	91	Post	97
Eintritte, Ermäßigungen	92	Souvenirs	99
Feiertage	92	Sport	100
Gas	93	Sprache	102
Geld	94	Strom	103
Geschäftszeiten	94	UNESCO-Weltkulturerbe	103
Information	94	Telefon	103
Kinder	96	Verhaltensregeln	104
Landkarten, Stadtpläne	96	Wandern	104
Maße und Gewichte	96	Zeit	105
Menschen mit Behinderung	97		

Zypern – Reiseziele	106
---------------------	-----

Nikosia (griech. Lefkosia)	108
----------------------------	-----

Geschichte	108	Dáli	126
Sehenswertes	115	Potamiá	127
Museen und Galerien	120	Ágios Sozómenos	127
Umgebung von Nikosia	125	Tamassós	128
Kaimakli	125	Ágios Machairás	129
Perá Chorió	125	Fikárdou	130

Tróodos-Gebirge	132
-----------------	-----

Von Nikosia nach Plátres	133	Plátres	144
Peristeróna	133	Omodós	147
Asinoú	133	Koiláni	149
Kakopetriá	136	Pródromos	150
Amíantos	140	Marathása-Tal	150
Tróodos	140	Pedoulás	151
Wanderungen um Tróodos	141	Moutoullás	153

Kalopanagiótis	153	Platanistássa	162
Kloster Kýkko	155	Agrós	162
Mylikoúri	157	Palaichóri	164
Stavrós tis Psókas	158	Agrídia	164
Pitsyliá	159	Peléndri	165
Lagouderá	160	Louvarás	165

## Der Südosten 166

Lárnaka	166	Stavrovouíni	187
Umgebung von Lárnaka	177	Kórnos	189
Salzsee	177	Pýrga	189
Hala Sultan Tekke	179	Oróklini-See	189
Kíti	180	Pýla	190
Pervólia/Kap Kítion	182	Agía Nápa	191
Choirokoítia	182	Protarás/Pernéra	199
Vasilikós-Tal/Tenta	183	Paralímni	201
Léfkara	184	Derýneia	202

## Der Süden 204

Limassol (griech. Lemesos)	204	Erími	223
Umgebung von Limassol	216	Episkopí	223
Wanderung Mathikóloni	216	Sotíra	224
Amathoús	217	Koúrion	225
Halbinsel Akrotíri	218	Avdimoú	230
Zwischen Limassol und Páfos	220	Anógyra	230
Kolóssi	220	Pissoúri	232

## Der Westen 234

Pétra tou Romioú	234	Chrysorrogíatissa	267
Alt-Páfos (Kóuklia)	235	Wanderungen um	
Diarízos-Tal	241	Chrysorrogíatissa	268
Panagía tou Sinti	244	Páno Panagía	270
Geroskipou	244	Fýti (Phiti)	271
Páfos (Baf)	246	Die Küste nördlich von Páfos	272
Umgebung von Páfos	265	Chlórakas	272
Émpa	265	Lémpa (Lemba)	273
Neófytos-Kloster	265	Coral Bay/Máa	273

Ágios Geórgios	274	Pólis	283
Wanderung durch die Avakás-Schlucht (Avgás-Schlucht)	275	Latsí (auch Lakkí, Latchí)	286
Laoná	278	Akámas	287
Káthikas	278	Wanderungen um Loutrá tis Afrodítis	291
Akoursós (Akarsu)	279	Wanderungen um Smigíes	291
Akourdáleia	280	Östlich von Pólis	294
Aródes	280	Pachýammos	295
Drouseia	281	Kókkina	296
Krítou Térra	282	Pýrgos	296

## **Nordzypern – westlicher Teil** 298

Nikosia (Nord) (türk. Lefkoşa)	300	Edremit (Trimíthi)	351
Girne (engl. Kyrenia, griech. Kerýneia)	315	Alsancak (Karavás)	352
Hílarion	326	Lapta (Lápithos)	355
Bellapais (türk. Beylerbeyi)	330	Karşıyaka (Vasília)	355
Die Küste östlich von Girne	336	Koruçam (Kormakíti)	356
Buffavento	340	Geçitköy-Stausee	357
Wanderungen am Fünffingerberg	344	Camlıbel (Mýrtou)	358
Alevkaya (Halévga)	346	Akdeniz (Agía Eiríni)	359
Wanderung um Alevkaya	347	Güzelyurt (griech. Mórrou)	360
Antifonítis	348	Gemikonağı (Karavostási)	362
Die Küste westlich von Girne	349	Lefke (Lefká)	363
Karaman (Kármí)	349	Soli (Soloí)	364
Wanderungen von Karaman zur Burg St. Hilarion	350	Vouni	367
		Yeşilirmak (Limnítis)	369

## **Nordzypern – östlicher Teil** 370

Famagusta (türk. Mağosa, Gazimağusa; gr. Ammochostos)	370	Salamis	390
Umgebung von Famagusta	386	Königsgräber (Kral Mezarları)	393
Enkomi (Engomi, Égkomi)	386	Die Stadt Salamis	395
Ágios Varnávas	388	Iskele (Tríkomo)	399
		Boğaz	400
		Kantara	400

Karpaz (griech. Karpasía)	404	Kaleburnu (Galinópolis)	407
Büyükkonuk (Kómi Kepir)	405	Yeni Erenköy (Gialoúsa)	409
Mehmetcik (Galáteia)	406	Dipkarpaz (Rizokárpaso)	412
Boltaşlı (Lythrangkomí)	407	Andreas-Kloster	417

Etwas Griechisch	420
------------------	-----

Etwas Türkisch	424
----------------	-----

Fachausdrücke (Glossar)	428
-------------------------	-----

Pflanzen auf den Naturlehrpfaden	431
----------------------------------	-----

Register	434
----------	-----